

留学報告書～10カ月の韓国留学を経て～

札幌校 教員養成課程 特別支援教育専攻 4年
本間愛州佳
大韓民国 ソウル教育大学校

1、はじめに

私は2016年2月末から2016年12月末という10か月間、お隣の国大韓民国にあるソウル教育大学校というところへ交換留学をしてきました。本学の漢城大学校へのサマープログラムを含め、今回4度目の渡韓でしたが、10か月というまとまった時間で見る「韓国」というのは、今まで見てきた「韓国」とは一味違うなと思いました。

2、そもそも特別支援教育専攻の私がなぜ韓国へ…？

まず私は何事も手探りの中、他専攻の友達や留学経験のある先輩、国際交流センターの方々に話を聞きながら、留学を進めていきました。なぜ韓国に行くのか？という質問をたくさん受けましたが、正直に言えば「独学ではもうこれ以上韓国語が上達しない」と感じたからです。ソウル教育大学校は本学と協定校でありながらも、交換留学生の受入も派遣も行ったことがない学校でした。しかし、「韓国語を標準語で学べる」「日本よりも進んだインクルーシブ教育をする韓国の特別支援教育も学べる」という私の望みをかなえてくれる学校を選ぼうと思い、このソウル教育大学校を選択しました。



【ソウル大学校での留学生の仲間と】



【ソウル教育大学校のグラウンド】

3、韓国での学生生活は…

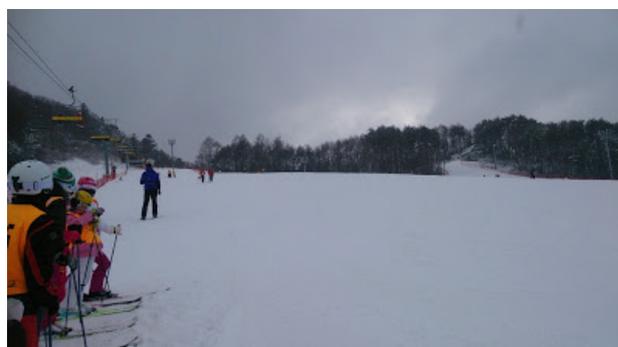
ソウル教育大学校では、週3回、1回につき3時間留学生に向けた韓国語の授業がありました。プラスして、韓国人学生と共に受ける授業を4単位以上受講しなければなりません。韓国語が理解できなくとも韓国人学生と授業をうけるため、できるだけ実技教科を選択し、専攻の特別支援教育に関する授業は聴講という形で参加していました。テストやレポートは、当たり前韓国人学生と同じように課されていたので、韓国に行ったばかりの時は、大変難しく感じました。

また、留学生が少なく常に十数人ほどで、日本人留学生は前期私を含めて二人、後期は私一人でした。ソウルは日本人留学生が大変多いため、「このソウルで日本人1人なんてレアだね」と言われる程でした。韓国では、寮で暮らしていましたが、寮も韓国人寮であり、ルームメイトもずっと韓国人の子でした。そのため、留学生のための語学コースに通うと、韓

国人と韓国語を使う機会が少ないと聞きましたが、私は常に韓国語を話さないといけない良い環境にあったと思います。



【大学のスキー講義、キャンプの開会式】



【スキー講義中】

4、留学経験で得たもの…

「何事にも足を運び挑戦してみる」ということを、この10カ月を通して学んだように思います。ソウル教育大学校での学びの上に、自分ができることはないのか？自分したいことは何なのか？よく考え行動してみることで、様々なコミュニティに入っていくことができました。

ソウル教育大学校内の日本語教室や漢城大学の日本語講義、国際交流基金の日本語講座でボランティアをさせて頂きました。また、韓国全国中学生日本語キャンプに母国語話者の先生として参加したり、高校の日本語の授業にお邪魔したり、日本語の家庭教師をしたりと、「日本語」を通して様々な人と会うことができました。



【日本語教室でボランティア（本人：中央）】



【全国中学生日本語キャンプにて】

また、韓国の長い夏休みの間に、崇実（スンシル）大学校という違う大学で語学堂（外国人のための韓国語教育を行う所）に通い、二か月間韓国語を学びました。自分のレベルより高いクラスで学んだため、韓国留学中一番勉強した二か月でした。ここで出会った韓国語の先生や、友達は夏以降も連絡を取り合い、残りの韓国生活を支えてくれました。そして、秋

に「外国人留学生シルム（相撲）大会」というテレビ番組に崇実大学校のチームの一員として出場することもできました。留学前に想像もしなかったことが本当にたくさんできたと思います。



【外国人留学生シルム（相撲）大会撮影中】



【崇実（スンシル）大学校チームのメンバーと（本人：前列右から2番目）】

5、これから留学する又は少しでも留学をしたいと考える方々へ…

留学とは様々な形があります。交換留学なのか、語学留学なのか、他国の大学生として入学するのか、大学院に進学するのか…。また何歳で留学するのか。一つ一つに意味があると思います。留学は行ってからも何をするのか重要ですが、行く前に情報を得ることも重要だと思います。実際に留学をすると、楽しいことも辛いことも日本では想像もできないことも、ここに書ききれないほどあります。留学を考えている人は、まず一歩踏み出してください。

「本気で」留学を考えたとき、自分は何を準備しなければならないのか、今何をすべきなのか見えてくると思います。



【韓国野球プロリーグ観戦】



【慶州旅行での仏国寺～秋の紅葉～】